

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 96 (1970)
Heft: 43

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 09.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Das Geschenk ABC

K wie Kleine Küchengeräte. Ob Sie anderen oder sich selbst eine Freude machen wollen (mit einem «sinnvollen» Geschenk), kleine Haushaltgeräte bieten viel und kosten wenig. Diese Geschenke werden nicht einfach verdankt und versorgt. Sie werden gebraucht, erleichtern sie doch viele Hausarbeiten wie Rahm schlagen, Kaffee aufgießen, Eier kochen,

Teig kneten, Orangen pressen und anderes mehr. Siemens hat einige dieser nützlichen Helfer nicht nur zweckerfüllend gestaltet, sondern auch an das Auge gedacht. Z.B. Toaster in 4 verschiedenen, farbigen Dekors, Kaffeemaschinen mit modernstem Design, leuchtend roter Racletteofen mit Dekor. Beinahe möchte man sagen: «Wer die Wahl hat – hat die Qual.»

Verlangen Sie unseren farbigen Prospekt, er hilft Ihnen bei der (Geschenk-)Wahl. Übrigens: Sie brauchen nicht weit zu gehen für ein Siemens-Kleingerät, jedes Fachgeschäft führt sie und wird sie Ihnen gerne vorstellen.

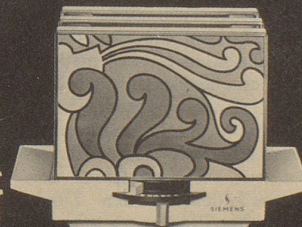
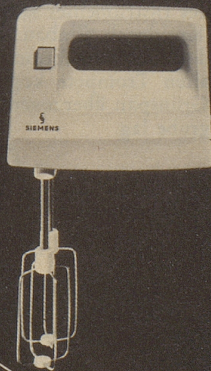
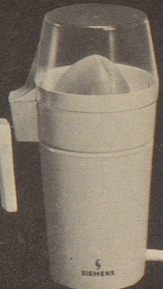
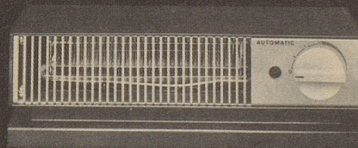


SIEMENS



Interview mit dem Samichlaus. «Samichlaus, kannst Du uns sagen, wie geschenkt wird?» «Bei meiner engen Zusammenarbeit mit dem Christkind habe ich ein Ansteigen der sogenannten nützlichen Geschenke festgestellt. Ich muss sagen – mich freut das.»

SIEMENS
Haushaltgeräte
Ihre unermüdlichen Helfer



Coupon

Telefonieren Sie oder senden Sie uns diesen Coupon.
Sie erhalten in den nächsten Tagen ausführliche Prospekte.
Siemens AG Abteilung Haushaltgeräte,
8953 Dietikon ZH, Telefon 051 885811

Name _____
Adresse _____
PLZ _____
Wohnort _____

28.10. N 2.01